

the 9<sup>th</sup> Session Group of Experts on EATL

# China's Promotion to EATL: Silk-Road-Belt Initiative

Mr. ZhangXiaojie

Ministry of Transport, P. R. China



# I 中国推进欧亚运输互连总体情况

Introduction of EATL in China

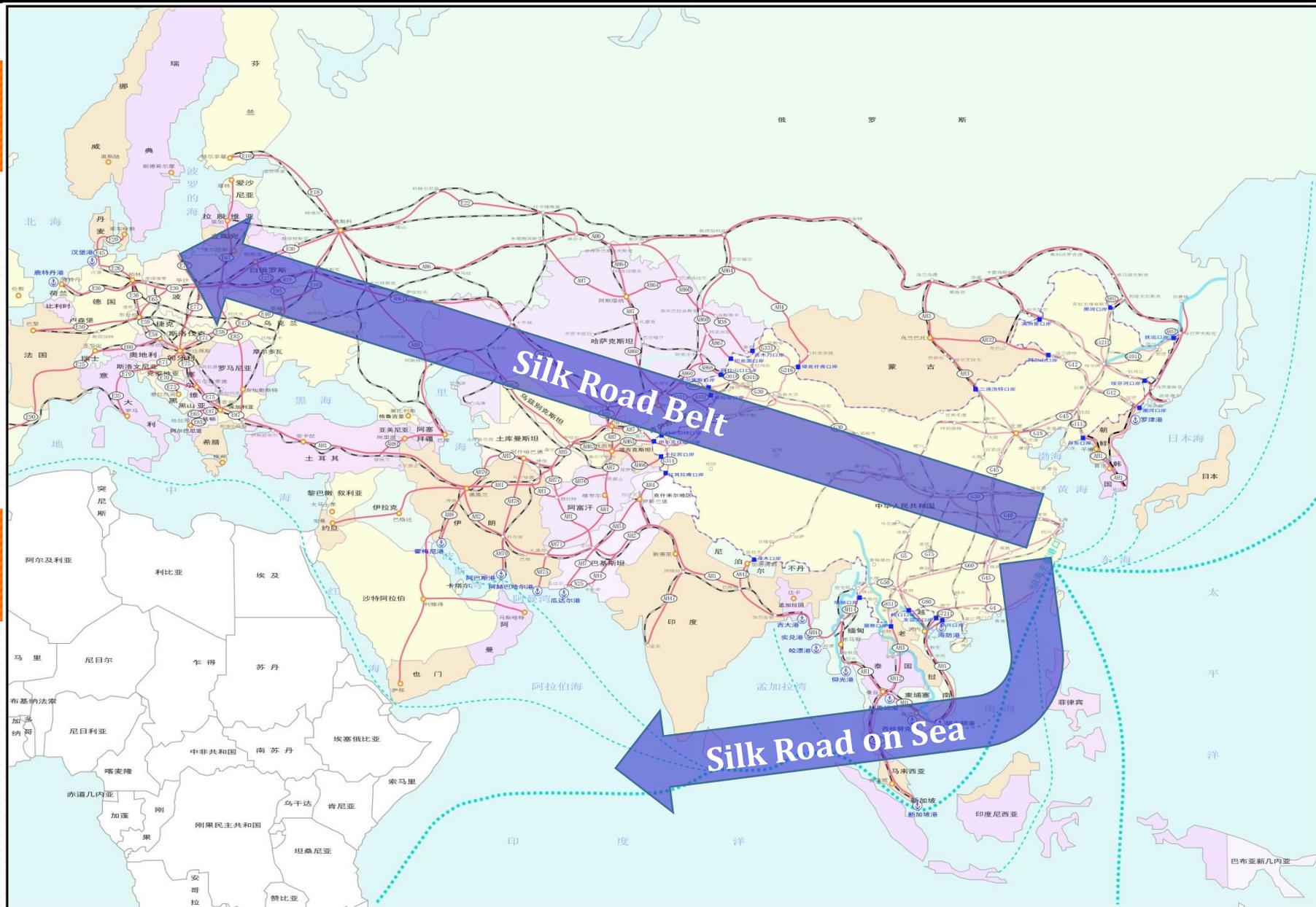
## 丝绸之路经济带 Silk Road Belt

通常是指第二欧亚大陆桥  
The Second Eurasian Continental Bridge

以中国连云港等东部沿海港口  
为起点，利用陇海、兰新铁路  
经新疆，连接中亚、西亚及欧  
洲相关国家

## 海上丝绸之路 Silk Road on Sea

是指由中国东部沿海的港口群  
出发，经马六甲海峡，与东南  
亚、欧洲、非洲、中东各国相  
连的海上运输通道



# 三条运输通道：北、中、南

## Three Transport Corridors: North、Midst、South



北通道包括2条公路1条  
铁路和1条管道

中通道包括1条公路、1  
条铁路和1条管道

南通道包括3条公路

**丝绸之路经济带 Silk Road Belt**

## 开通8个边境口岸 Eight Border Ports were Opened

8个边境口岸中公铁口岸2个、公路口岸6个  
2012年，完成口岸过境客运量125万人次、过  
境货运量4199万吨，占全国口岸过境客货运  
量的10%和36%，其中霍尔果斯口岸过境运输  
量最高

丝绸之路经济带 Silk Road Belt

## China EATL Road Priority Projects



目前中国在EATL项目阶段II上报的公路及港口项目大部分位于上述通道中。

Highway and port projects currently in the China EATL Road Priority Projects (phase II) are mostly in these corridors.

中国国内相关公路项目已基本建成高等级公路。

主要口岸均实现公路连通，其中霍尔果斯口岸实现了高速公路连通，阿拉山口和霍尔果斯口岸均实现了铁路相连。

**丝绸之路经济带 Silk Road Belt**

中国积极推进与周边国家的贸易与运输便利化。

Chinese also actively promote trade and transport facilitation with neighboring countries.

成立中亚区域经济合作 ( CAREC ) 交通运输协调委员会。

Establish the coordination mechanism of transportation in the Central Asia Regional Economic Cooperation (CAREC).

中国还与哈萨克斯坦、吉尔吉斯、塔吉克斯坦、乌兹别克等国家签订了双边、多边便利运输协定。

China also signed bilateral, multilateral convenient transport agreements with Kazakhstan, Tajikistan, Kyrgyzstan, Uzbekistan and other countries.

**丝绸之路经济带 Silk Road Belt**

## 2 渝新欧国际铁路联运通道

Chongqing-Xinjiang-Europe International Railway Corridor



截至2013年9月底，累计开行89趟，其中回程货班列1趟，运输7806标箱。  
 Before September 2013, it has launched 89 times, carried 7806 TEU cargoes.

运输货类主要是中国运往欧州的电子产品（笔记本电脑及零配件）。  
 Electronic products from China to Europe are the mainly goods.

运输价格仅为航空的1/5,运输时间比铁海或江海联运到欧洲节约25天左右。  
 The transport price is only 1/5 to airline , the running time can reduce about 25 days comparing with navigation.

## 主要特点

### Main Features

#### 通关便利

The convenient  
customs clearance

通过与沿途各国共同签署“安全智能贸易航线试点计划”，实现沿途海关监管互认。货物在重庆海关申报，查验放行，到其余五个国家都可以放行。

#### 开行班列

Jointly launched the  
"five fixed" train

沿途六国铁路部门联合开展“五定”班列，即“定起点、终点、定运行路线、定运行时间、定运输内容和定运输价格”，列车运行等级较高，速度较快。

#### 组建公司

Set up a specific  
transportation company

沿途各国铁路公司合资组建了渝新欧（重庆）物流公司。

## 存在问题 Existing Problems



### ➤ 回程货源不足导致运输价格偏高

The transport price is on the high level due to insufficient supply of return cargo.

### ➤ 国家层面的协调机制不够完善

The state level coordination mechanism is not perfect.

### ➤ 相应信息平台尚未建立

The information platform has not been established.

### 3 对推进欧亚交通互连的建议

Advices to promote EATL

# 1

## 加快提升跨境运输通道中瓶颈路段的技术等级 Enhance the technical level of cross-border transportation corridors

加快提升跨境运输通道中瓶颈路段的技术等级。

在欧亚跨境运输大通道中，部分国家边界公路线路等级较低，跨境运输能力不足，已经制约了整条通道的运输效率。

可以考虑通过多种资金渠道，对瓶颈路段优先给予资金支持。

## 2

## 积极推进国际运输便利化

Actively promoting international transport facilitation

目前跨境运输协调困难，在一些具体问题上存在分歧；不同国家在运输方面的技术标准及法规不统一；存在通关查验不畅、口岸通关慢、货物积压时间长等现象。

建议利用EATL这个平台，加快推进沿线各个国家签订和落实跨境运输便利协定。

# 3

## 推进欧亚之间物流数据交换和共享 Promoting logistics data exchange and sharing

基于目前的GIS应用，建议建立跨国物流信息沟通机制，加快推进跨国公共物流信息平台建设，促进国际范围内的物流数据交换和共享。

Thank you for your attention.